

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 33 (1979)

Heft: 12

Vereinsnachrichten: Der Bund Schweizer Architekten BSA und der Verlag Bauen + Wohnen haben zu gleichen Teilen eine Verlegergemeinschaft gegründet = La Fédération des Architectes Suisse (FAS) et la société d'édition Bauen + Wohnen ont créé à parts égales une communauté d'édition = The Federation of Swiss Architects BSA and the Bauen + Wohnen Publishing have founded a jointly owned publishing associa...

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Liebe «Werk»-,
liebe «Bauen + Wohnen»-Abonnenten
Wir haben Ihnen eine erfreuliche Mitteil-
ung zu machen:

**Der Bund Schweizer Architekten
BSA und der Verlag
Bauen + Wohnen haben
zu gleichen Teilen eine
Verlegergemeinschaft gegründet.**

Nach 66 Jahren «Werk» und 33 Jahren
«Bauen + Wohnen» werden diese zwei
bedeutendsten Schweizer Architektur-
fachzeitschriften ab Januar 1980 gemein-
sam in erweiterter Form mit «Werk/
Bauen + Wohnen» erscheinen. Die seit
1977 bestehende Zusammenarbeit
zwischen «Werk» und der Schriftenreihe
«Archithese» wird damit eingestellt.
Schweizerische und internationale Aktuali-
tät sowie geschichtliche und theoretische
Grundlagen auf den Gebieten der Archi-
tektur, der Planung, des Design und der
Kunst werden in thematischen Heften dar-
gestellt. Einer klaren und übersichtlichen
Präsentation des Inhalts wird dabei
grösste Bedeutung beigemessen. Auch die
Gestaltung erhält neue Impulse.



Der Zusammenschluss der beiden Zeit-
schriften erhöht deren inneren Wert: Die
Redaktion wird verstärkt, die Thematik
erweitert, die Informationsleistung ver-
grössert und praxisbezogen aktualisiert.
Als Redaktoren zeichnen Herr Jean-
Claude Steinegger, Architekt BSA, und
Frau Dr. Ulrike Jehle-Schulte Strathaus,
Kunsthistorikerin.
Ergänzt wird dieses Team durch eine
Anzahl ständiger freier Mitarbeiter sowie
einem Korrespondenten-Netz in der
ganzen Welt.

In der Redaktionskommission sind fol-
gende Herren vertreten:

Jacques Blumer, Mario Botta, Richard
Brosi, Prof. Dr. Ing. Jürgen Joedicke,
Prof. Jacques Schader.

«Werk/Bauen + Wohnen» erscheint mo-
natlich mit zwei Doppelnummern im Ja-
nuar/Februar und Juli/August.

Die bisherigen Abonnementspreise werden
beibehalten und betragen für 1980:

Jahresabonnement:

Inland Fr. 89.- inkl. Porto

Ausland Fr. 99.- inkl. Porto

Studentenrabatt: Fr. 20.-

Abonnementsverwaltung:

Zollikofer AG, Fürstenlandstrasse 122,
9001 St. Gallen, Telefon 071 29 22 22

Verlegergemeinschaft

Werk/Bauen + Wohnen

Vogelsangstrasse 48, 8006 Zürich

Telefon 01 28 95 66

Chers Abonnés du «Werk»,
chers Abonnés de «Bauen + Wohnen»
Nous avons une réjouissante communica-
tion à vous faire:

**La Fédération des Architectes
Suisse (FAS) et la société
d'édition Bauen + Wohnen
ont créé à parts égales
une communauté d'édition.**

Après 66 années de parution du «Werk»
et 33 années de «Bauen + Wohnen», ces
deux plus importants périodiques suisses
de l'architecture paraîtront en commun, à
partir de janvier 1980, dans une forme
élargie sous le titre «Werk/Bauen +
Wohnen». La collaboration entre «Werk»
et la série «Archithese» existant depuis
1977 est ainsi terminée.

Les actualités suisses et internationales,
ainsi que des sujets historiques et théori-
ques du domaine de l'architecture, de la
planification, du design et de l'Art seront
groupés thématiquement dans les diffé-
rents numéros. On accordera une grande
importance à une présentation claire et de
bonne vue d'ensemble des sujets, ce qui
explique la nouvelle conception graphique
de ce périodique.

La fusion des deux revues améliore leur
valeur interne: la rédaction sera renforcée,
les thèmes élargis, les prestations d'infor-
mation seront améliorées et actualisées en
relation directe avec la pratique.

La rédaction est assurée par M. Jean-
Claude Steinegger, architecte FAS, et
Mme le Dr. Ulrike Jehle-Schulte Strath-
haus, historienne de l'Art.

Ce team sera renforcé par un certain
nombre de collaborateurs libres perma-
nents, ainsi que par un réseau de corres-
pondants dans le monde entier.

Le comité de rédaction est formé des per-
sonnalités suivantes:

Jacques Blumer, Mario Botta, Richard
Brosi, le Prof. Dr. Ing. Joedicke, le
Prof. Jacques Schader.

«Werk/Bauen + Wohnen» paraîtra men-
suellement avec deux numéros doubles en
janvier/février et juillet/août.

Les prix d'abonnement valables restent en
vigueur et s'élèvent pour 1980 à:

Abonnement annuel:

Suisse Fr. 89.- port compris

Etranger Fr. 99.- port compris

Rabais pour étudiants: Fr. 20.-

Administration des abonnements:

Zollikofer SA, Fürstenlandstrasse 122,
9001 St-Gall, téléphone 071 29 22 22.

Communauté d'édition

Werk/Bauen + Wohnen

Vogelsangstrasse 48, 8006 Zürich

Téléphone 01 28 95 66



**Werk,
Bauen+
Wohnen**

Dear «Werk» subscriber,
dear «Bauen + Wohnen» subscriber,
We have some pleasant news for you:

**The Federation of Swiss Architects
BSA and the Bauen + Wohnen
Publishing have founded
a jointly owned publishing
association.**

After 66 years of «Werk» and 33 years of
«Bauen + Wohnen», these two leading
Swiss magazines on architecture will be
issued jointly in an extended format enti-
tled «Werk/Bauen + Wohnen». The first
issue will appear at newsstands as from
January, 1980. The cooperation between
«Werk» and the publisher's series «Ar-
chithese» established in 1977 will be dis-
continued.

Topics will highlight current Swiss and in-
ternational trends as well as historical and
theoretical fundamentals in the fields of
architecture, planning, design, and art. In
an effort to make contents presentation as
clear and lucid as possible, graphical de-
sign will be revised.

The merger of the two publications will
enhance the quality of the contents: the
editorial staff will be enlarged and subject
matters extended; the information value
will be increased and updated with em-
phasis on the field. The editors-in-chief of
the new publication are Mr. Jean-Claude
Steinegger, architect BSA, and Dr. Ulrike
Jehle-Schulte Strathaus, art
historian.

The team will be supported by a number
of permanent contributors as well as by a
worldwide network of correspondents.

The editorial committee includes Messrs.:
Jacques Blumer, Mario Botta, Richard
Brosi, Prof. Dr. Ing. Jürgen Joedicke,
Prof. Jacques Schader.

«Werk/Bauen + Wohnen» will be pub-
lished monthly, with two double issues in
January/February and July/August.

Previous subscription rates will remain
unchanged in 1980:

Annual subscription:

Switzerland Fr. 89.00 incl. postage

Abroad Fr. 99.00 incl. postage

Student discount: Fr. 20.00

Circulation Management:

Zollikofer AG, Fürstenlandstrasse 122,
CH-9001 St. Gall, telephone 071 29 22 22

Sincerely yours,

Publishing Association

Werk/Bauen + Wohnen

Vogelsangstrasse 48, 8006 Zurich

Telephone 01 28 95 66